
The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA
voviled@ix.netcom.com

125

Volume 13, N°5

Semaine du 16 Novembre 1997

Comité de Rédaction : Vân-Anh, Nguyễn-Khiêm, Kiều-Hòa, Hoàng-Vinh, Minh-Bảo, Minh-Sơn, Hữu-Lâm, Văn-Hoa, Thu-Sương, Ngọc-Sương, Trọng-Hiếu et Ngọc-Minh.

Comité de Traduction : Odile Thái, Trịnh Quang Thắng, Huỳnh Minh Bảo, Thái Hoàng Long.

Date de la Traduction : 20 Novembre 1997

Préface

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,
Débordant du principe sublime.
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.
Nous cristallisons dans l'Univers-cosmique un bateau de rédemption ;
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

Lương Sĩ Hằng.

(C.d.T. : T.Q.T.)

Lettre Ouverte

Péchés et Mérites Spirituels

Les péchés et les mérites spirituels sur terre se projettent parallèlement pour exercer leur action. Quand l'heureuse condition karmique se réalise, par nous-mêmes, nous traversons. En traversant la vie terrestre, nous passons à la Voie spirituelle ; notre conscience s'éveille à la connaissance.
En nous corrigeant pour évoluer, nous n'avons plus d'ennuis.

Lương Sĩ Hằng.

(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique « Les Causeries de Bébé TÁM » dans les réunions aux Centres de Contemplation Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

- 1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.
- 2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.
- 3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.
- 4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.
- 5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.
- 6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons « Joyeuses Activités » ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

Post scriptum : Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :
voviled@ix.netcom.com

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.

Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM"
Semaine du 20 Septembre et du 26 Septembre 1997

Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :

Date de la Traduction : 20 Novembre 1997

C. d. T. : T.Q.T.

- 20-09-1997** **Question :** Que faut-il faire quand on possède un cerveau lumineux en pratiquant le perfectionnement spirituel et que l'on veuille dominer les autres ?
- 21-09-1997** **Question :** En ce monde, est-il juste d'attribuer souvent une faute à une personne ?
- 22-09-1997** **Question :** Que faut-il faire pour entrer en Extase-contemplative ?
- 23-09-1997** **Question :** D'où provient la cristallisation de l'Amour infini ?
- 24-09-1997** **Question :** D'où provient la résolution de développer l'esprit, le cœur et le corps ?
- 25-09-1997** **Question :** Est-il possible à un cerveau profane d'intervenir dans les affaires du sacré ?
- 26-09-1997** **Question :** Quelle partie de l'homme peut se développer d'une manière grandiose, pure et légère ?

20-09-1997 - Montréal - 4h25

Question : Que faut-il faire quand on possède un cerveau lumineux en pratiquant le perfectionnement spirituel et que l'on veuille dominer les autres ?

Réponse : Quand, dans notre perfectionnement spirituel, nous parvenons à la Lumière du Ciel et de la Terre, nous devons prendre la ferme résolution de continuer à avancer jusqu'à l'infini pour accepter ensuite d'avoir la modestie d'apporter une aide infinie aux Âmes qui se débattent encore dans des luttes dont elles ont des difficultés à se délivrer, à cause du pouvoir, des profits et à cause de leur amour-propre.

Stance

En nous affolant dans les malheurs, il nous est difficile d'examiner à fond ;
Les affaires du monde sont bouleversantes et nos raisonnements sont erronés.
En ne cessant d'augmenter les pensées dans notre esprit perspicace, nous sommes agitées ;
C'est en nous corrigeant pour évoluer que nous pouvons vraiment démontrer notre puissance.

21-09-1997 - Montréal - 5h10

Question : En ce monde, est-il juste d'attribuer souvent une faute à une personne ?

Réponse : Il n'est pas juste d'attribuer une faute à une personne. Une faute est constituée de plusieurs facteurs ; nous ne devons pas attribuer une faute à une personne mais nous devons analyser tous les angles qui se sont constitués depuis l'acceptation de la conscience-véritable pour prendre forme.

Stance

C'est avec le temps que l'accumulation se forme ;
En analysant clairement les facteurs, nous connaissons l'Impur et le Pur.
Quand nous faisons des recherches dans une bonne intention sur les facteurs
Qui se sont constitués en une faute, nous connaissons le filou.

22-09-1997 - Montréal - 6h35

Question : Que faut-il faire pour entrer en Extase-contemplative ?

Réponse : Le fonctionnement à l'intérieur doit être régulier pour que nous puissions entrer en Extase-contemplative ; c'est grâce aussi à notre persévérance dans la pratique de la Respiration Cyclique Sans Rétention de Souffle. Nous devons nous établir dans la quiétude pour que la clairvoyance de notre conscience puisse s'ouvrir. Si nous abandonnons toutes les convoitises et les agitations venant de l'extérieur, nos soucis disparaîtront. Plus nous nous connaissons, plus nous comprenons davantage le Ciel et la Terre.

Stance

Quand la colère stupide disparaît, nous ne sommes pas en proie aux chagrins ;
En nous éveillant à la connaissance, dans l'équanimité, par nous-mêmes, nous avançons et
nous passons au travers.
Nous n'attachons ni nous ne regrettons les dettes de l'hyménée et les sentiments terrestres ;
En prenant la ferme résolution de nous exercer dans le perfectionnement spirituel, par
nous-mêmes, nous éprouvons la quiétude.

23-09-1997 - Montréal - 4h45

Question : D'où provient la cristallisation de l'Amour infini ?

Réponse : L'Amour infini provient de notre apprentissage du perfectionnement spirituel qui est parvenu à l'équilibre pur et léger dans notre principe-conscient-intérieur ; c'est en réussissant à constituer la sans-déclination-et-sans-hésitation que nous pouvons manifester l'Amour infini.

Stance

Notre Amour-véritable qui se développe est vraiment sublime ;
Nous prodiguons sereinement, dans la pratique, le principe de l'océan d'Amour.
En nous connaissant clairement, nous retournons à la cause primordiale ;
Nous vivons dans la quiétude tout en bénéficiant provisoirement de toutes les choses vraies.

24-09-1997 - Montréal - 3h20

Question : D'où provient la résolution de développer l'esprit, le cœur et le corps ?

Réponse : La résolution de développer l'esprit, le cœur et le corps provient de la vénération sincère de Dieu et de Bouddha, constituant une bonne habitude.

Stance

Dans notre vénération de Dieu et dans notre estime de Bouddha, nous nous perfectionnons spirituellement dans notre esprit et dans notre cœur ;
En nous éveillant à la connaissance, nous retournons à l'Origine, par nous-mêmes, nous nous délivrons de la cécité.
Quand l'habitude se constitue dans l'ascension et dans l'évolution,
Quand avec persévérance, nous nous perfectionnons spirituellement pour avancer, nous ne sommes pas en proie à la passion aveugle.

25-09-1997 - Montréal - 2h35

Question : Est-il possible à un cerveau profane d'intervenir dans les affaires du sacré ?

Réponse : Un cerveau profane n'a pas la capacité d'intervenir dans les affaires du sacré car le cerveau profane s'oriente vers le bas tout en étant despote. Il ne peut en aucune façon toucher au sacré ; il peut seulement empêcher les choses matérielles. Quant à l'Âme, elle appartient au sacré et évolue indéfiniment.

Stance

Nous discutons sur l'esprit et sur le corps, nous ne nous adonnons pas aux rêvasseries.
Notre esprit perspicace analyse clairement ; par nous-mêmes, nous émettons de la lumière.
Que les gens prient, qu'ils réussissent dans le perfectionnement spirituel ou qu'ils obtiennent le TAO,
Avec équanimité, nous évoluons, par nous-mêmes, nous éprouvons de la quiétude.

26-09-1997 - Montréal - 3h25

Question : Quelle partie de l'homme peut se développer d'une manière grandiose, pure et légère ?

Réponse : L'esprit perspicace des humains peut se développer amplement et d'une façon pure et légère, s'orienter vers la Sphère de l'Infini pour évoluer.

Stance

Plus nous nous perfectionnons spirituellement, plus nous avançons, plus notre esprit et notre cœur sont conciliants.
Quand nous nous éveillons à la connaissance, notre conscience est éclairée ; par nous-mêmes, nous franchissons tout ;
En étant à l'aise dans notre cœur, nous ne sommes pas en proie à l'agitation ;
En retournant vers notre Âme et notre Corps-Astral, nous nous analysons et nous nous harmonisons.